

<<刘斯奋诗译宋四家词选>>

图书基本信息

书名：<<刘斯奋诗译宋四家词选>>

13位ISBN编号：9787540676193

10位ISBN编号：7540676191

出版时间：2009-8

出版时间：广东教育出版社

作者：刘斯奋 译著

页数：221

字数：190000

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<刘斯奋诗译宋四家词选>>

### 内容概要

笔者秉承家学，自幼即修习古体诗词，积数十年之经验，深知此道之难。

欣逢国运重兴，传统文化价值日益受到重视。

而年青一代中，爱好古典诗词或希望对此有所了解者颇不乏人。

而适应诵读研习的需要，近年来，各种注解赏析的选本亦层出不穷。

但由于上述原因。

加上许多注释者自身缺乏从事创作的实践，真正做到在正确通解全篇的基础上，去从事赏析的本子却不多。

而很明显，要做好这件事，对原作进行准确精到的全篇串解，是最首要的一步，否则就势必失之毫厘，谬以千里。

正是有慨于此，所以近日翻出许多年前所做的一批功课，觉得其中尝试用现代诗的形式与原作逐句对译的部分，由于颇下过一点工夫，因此看来还经得起推敲，似乎还有一点价值。

于是不揣浅陋，再经琢磨加工之后，商诸广东教育出版社。

承他们不弃，允诺付梓。

如果读者觉得这本小书对于认识欣赏宋代的四位著名词人——周邦彦、辛弃疾、姜夔、张炎的作品确有帮助，同时对于理解把握“词”这种诗体的语法修辞规律有所补益，那就是选译者的最大欣幸了。

## <<刘斯奋诗译宋四家词选>>

### 作者简介

刘斯奋，男，祖籍广东中山，1944年1月生，1967年毕业于中山大学中文系，现为广东省文联主席、广东画院院长，广东省政协常务委员，中国文联常务委员会委员，中国作家协会会员，中国美术家协会理事，华南师范大学兼职教授。

长期从事宣传文化工作，在小说创作、古典诗词、学术研究以及绘画、书法诸领域都深有造诣。

长篇历史小说《白门柳》1997年获全国长篇小说最高奖—第四届茅盾文学奖、1998年获广东省宣传文化精品奖、1999年获国家图书奖提名奖，论文《朝阳文化、巨人精神与盛世传统》1999年获广东省社会科学研究成果一等奖，另出版著作《黄节诗选》、《苏曼殊诗笺注》、《陈寅恪晚年及其他》、《快活的蝙蝠》等。

同时精研绘事，尤擅中国人物画，曾出版《刘斯奋人物画选》、《刘斯奋画集》等画册，并在广州、香港、深圳、台湾等地举办个人画展。

## &lt;&lt;刘斯奋诗译宋四家词选&gt;&gt;

## 书籍目录

姜夔和张炎——格律词派的两座重镇姜夔词选 扬州慢 淮左名都 淡黄柳 空城晓角 长亭怨慢 渐吹尽 一萼红 古城阴 霓裳中序第一 亭皋正望极 湘月 五湖旧约 八归 芳莲坠粉 小重山 令人绕湘皋月坠时 浣溪沙 著酒行行满袂风 探春慢 衰草愁烟 翠楼吟 月冷龙沙 踏莎行 燕燕轻盈 杏花天影 绿丝低拂鸳鸯浦 惜红衣 簟枕邀凉 点绛唇 燕雁无心 琵琶仙 双桨来时 鹧鸪天 京洛风流绝代人 念奴娇 闹红一舸 满江红 仙姥来时 凄凉犯 绿杨巷陌秋风起 秋宵吟 古帘空 暗香 旧时月色 疏影 苔枝缀玉 水龙吟 夜深客子移舟处 角招 为春瘦 齐天乐 庾郎先自吟愁赋 庆宫春 双桨莼波 江梅引 人间离别易多时 隔溪梅令 好花不与(歹带)香人 浣溪沙 雁怯重云不肯啼 鹧鸪天 柏绿椒红事事新 鹧鸪天 巷陌风光纵赏时 鹧鸪天 肥水东流无尽期 月下笛 与客携壶 汉宫春 一顾倾吴 永遇乐 云隔迷楼 水调歌头 日落爱山紫 卜算子 月上海云沉 忆王孙 冷红叶叶下塘秋 诉衷情 石榴一树浸溪红 张炎词选 南浦 波暖绿粼粼 高阳台 接叶巢莺 凄凉犯 萧疏野柳嘶寒马 壶中天 扬舲万里 声声慢 平沙催晓 甘州 记玉关 渡江云 山空天入海 解连环 楚江空晚 满庭芳 晴皎霜花 台城路 薛涛笺上相思字 月下笛 万里孤云 水龙吟 几番问竹平安 绮罗香 万里飞霜 疏影 黄昏片月 梅子黄时雨 流水孤村 湘月 行行且止 忆旧游 记凝妆倚扇 春从天上来 海上回槎 庆清朝 浅草犹霜 探春慢 银浦流云 风入松 一春不是不寻春 声声慢 烟堤小舫 长亭怨 望花外 探春慢 列屋烘炉 菩萨蛮 蕊香不恋琵琶结 清平乐 候蛩凄断 虞美人 修眉刷翠春痕聚 台城路 扁舟忽过芦花浦 木兰花慢 二分春到柳 满江红 近日衰迟 朝中措 清明时节雨声哗 阮郎归 钿车骏马锦相连 鹧鸪天 楼上谁将玉笛吹 满江红 老子今年 谒金门 晚晴薄 清平乐 采芳人杏 浪淘沙 玉立水云乡 踏莎行 花引春来 南乡子 野色一桥分 柳梢青 一夜凝寒

## &lt;&lt;刘斯奋诗译宋四家词选&gt;&gt;

## 章节摘录

使君：汉代以后对州郡长官的尊称。

北门：《左传·僖公三十二年》：“掌其北门之管。

”又：《五朝名臣言行录卷四》：“公（寇准）镇大名，北使道由之，谓公曰：‘相公望重，何以不在中书？’

公曰：‘皇上以朝廷无事，北门锁钥，非准不可。’

”’北门犹言北方门户重镇。

南宋时镇江亦属北方门户，故云。

（按：辛弃疾自绍熙五年（公元1194年）在福建安抚使任，为谏官黄艾弹劾罢职，归隐上饶带湖与铅山瓢泉之间凡十年，仅于此之前一年始重新起用，词中“心在苍崖绿嶂”即指此。

）有樽中酒差可饮：《晋书·郗超传》：“徐州人多劲悍，（桓）温云：京口酒可饮，兵可用。

”又：刘宰《贺辛待制知镇江》文云：“眷惟京口，实控边头：虽地之瘠民之贫，然酒可饮兵可用。

”亦用桓温语。

差可：大可以。

诸葛：指诸葛亮，字孔明，琅琊阳都（今山东沂水南）人。

曾辅佐刘备奠定了蜀国的基业，是三国时伟大的政治家、军事家。

这里用他来比喻辛弃疾。

三顾：诸葛亮少年时隐居隆中（今湖北襄阳西），留心世事，被称为“卧龙”。

公元207年刘备三顾草庐，请他出山。

诸葛亮当时提出占据荆州（今湖南、湖北）、益州（今四川），以及和好西南各族，东联孙权，北伐曹操的方略，即著名的“隆中对”。

词中借用这个典故来指南宋朝廷对辛弃疾的恩遇以及辛弃疾的才略。

江皋：江边的高地。

征西：诸葛亮取益州，是西向进军。

此词末二句用桓温北伐典故，其首灭成汉国，也是西进。

作者在这里是借西征代指北伐。

<<刘斯奋诗译宋四家词选>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>